

# Residual Fogger™

One Unit Treats up to 5,000 Cubic Feet

**KILLS:** Cockroaches, Ants, Flies, Mosquitoes, Fleas, Ticks, Confused Flour Beetles, Sawtoothed Grain Beetles, Rice Weevils, Crickets, Spiders, Small Flying Moths and Sowbugs.

**FOR USE IN:** Homes, Food and Non-Food Areas of Food Processing Plants, Restaurants, Industrial Buildings, Schools, Warehouses, Office Buildings, Theaters, Garages, Hotels, Motels, Hospitals and Kennels.

EPA Reg. No. 279-3389

EPA Est. No. 11623-GA-1

## ACTIVE INGREDIENTS:

|                                                                                            |                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Pyrethrins .....                                                                           | 0.050%         |
| *Piperonyl Butoxide .....                                                                  | 0.100%         |
| ** N-Octyl Bicycloheptene Dicarboximide .....                                              | 0.167%         |
| (S)-cyano (3-phenoxyphenyl) methyl-(S)-4-chloro-alpha-(1-methylethyl) benzeneacetate ..... | 0.100%         |
| <b>OTHER INGREDIENTS .....</b>                                                             | <b>99.583%</b> |
|                                                                                            | 100.000%       |

\*(butylcarbityl) (6-propylpiperonyl) ether and related compounds.

\*\*MGK 264, Insecticide Synergist

**CONTAINS NO CFC's OR OTHER OZONE DEPLETING SUBSTANCES.**

**FEDERAL REGULATIONS PROHIBIT CFC PROPELLANTS IN AEROSOLS**



Sold By:

# FMC

FMC Corporation  
2929 Walnut Street  
Philadelphia, PA 19104

**Net Weight: 5 oz/142 g**

10-14-16

## KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN CAUTION

See Back Panel for Additional Precautionary Statements.

## PRECAUTIONARY STATEMENTS Hazards to Humans & Domestic Animals CAUTION

Harmful if absorbed through skin. Avoid contact with skin, eyes or clothing. Causes moderate eye irritation. Wash thoroughly with soap and water after handling and before eating, drinking, chewing gum, using tobacco, or using the toilet. Remove and wash contaminated clothing before reuse.

### Personal Protective Equipment (PPE)

Wear long-sleeved shirt and long pants, socks, shoes, and chemical resistant gloves (such as Barrier Laminate, Nitrile Rubber, Neoprene Rubber, or Viton)

### USER SAFETY REQUIREMENTS

Follow manufacturer's instructions for cleaning/maintaining PPE. If no such instructions for washables exist, use detergent and hot water. Keep and wash PPE separately from other laundry. Discard clothing and other absorbent material that have been drenched or heavily contaminated with the product's concentrate. Do not reuse them.

### USER SAFETY RECOMMENDATIONS

Users should wash hands before eating, drinking, chewing gum, using tobacco or using the toilet.

Users should remove clothing/PPE immediately if pesticide gets inside. Then wash thoroughly and put on clean clothing.

Users should remove PPE immediately after handling this product. Wash the outside of gloves before removing. As soon as possible, wash thoroughly and change into clean clothing.

Do not apply this product in a way that will contact workers or other persons, either directly or through drift. Only protected handlers may be in the area during application.

## FIRST AID

**If on Skin or Clothing:** Take off contaminated clothing. Rinse skin immediately with plenty of water for 15-20 minutes. Call a poison control center or doctor for treatment advice.

**If In Eyes:** Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a poison control center or doctor for treatment advice.

**HOT LINE NUMBER** - Have the product container or label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment. For emergency information, call (800) 331-3148. For product information call (800) 321-1362, Monday-Friday, 8:00 am to 5:00 pm EST.

## PHYSICAL OR CHEMICAL HAZARDS

Contents under pressure. Keep away from heat, sparks, and open flame. Do not puncture or incinerate container. Exposure to temperatures above 130°F may cause bursting. This product contains a highly flammable ingredient. It may cause a fire or explosion if not used properly. Follow the "Directions for Use" on this label very carefully. **Does not control bed bugs.**

**Highly Flammable Ingredient**  
**Ingrediente Altamente Inflamable**

## DIRECTIONS FOR USE

It is a violation of Federal law to use this product in a manner inconsistent with its labeling.

### TO USE THE PRODUCT CORRECTLY:

Do not apply this product in a way that will contact adults, children, or pets either directly or through drift. Avoid contamination of food or feed-

stuffs. Do not apply into sewers or drains, or to any area like a gutter where drainage to storm sewers, water bodies, or aquatic habitat can occur. Do not allow the product to enter any drain during or after application. Not for use in residential misting systems.

**Shake Well Before Use.** This product will kill Cockroaches, Ants, Flies, Mosquitoes, Fleas, Ticks, Confused Flour Beetles, Sawtoothed Grain Beetles, Rice Weevils, Crickets, Spiders, Small Flying Moths, and Sowbugs.

**For residential applications:** Remove pets, birds, and cover fish aquariums before use. Remove or cover exposed food and drinking water before application. Remove or cover exposed food and drinking water before application. Remove or cover dishes, utensils, food processing equipment, and food preparation surfaces, or wash them before use. Wait two (2) hours after application, then open windows, vents and doors for two hours. If an odor is still detected additional ventilation is required.

**For non-residential applications:** Do not apply when food processing facility is in operation or foods are exposed. Cover or remove all food and food processing equipment before application. Thoroughly wash all food processing surfaces before reuse. After spraying in bakeries, meat packing plants, food processing plants, etc., all benches, shelving, equipment, etc. where exposed food will be handled must be washed with an effective cleaning compound followed by a potable water rinse to remove all traces of contamination. Food areas include areas for receiving, storage, packaging (canning, bottling, wrapping, boxing), preparing, edible waste storage and enclosed processing systems (mills, dairies, edible oils, syrups). Serving areas are places where prepared foods are served, such as dining rooms, but not excluding areas where foods may be prepared or held. Non-food areas include entries and vestibules, offices, locker rooms, machine rooms, boiler rooms, garages, mop closets and storage (after canning and bottling). Do not treat establishments where livestock feed is present.

#### BEFORE YOU FOG:

Cover exposed food, dishes and food-handling equipment. Open cabinets and doors to area to be treated. Shut off fans and air conditioners. Extinguish all flames including pilot lights. **IMPORTANT!** To avoid **FLAMMABILITY HAZARDS** use as follows: **DO NOT** use more than one fogger per room. **DO NOT** use in small, enclosed spaces such as closets, cabinets, or under counters or tables. Use of a fogger in an enclosed space may cause the product to explode, resulting in injury to people or damage to property. Do not use in a room 5 ft. x 5 ft. or smaller; instead, allow fog to enter from other rooms. **Turn off ALL ignition sources such as pilot lights (shut off gas valves), other open flames or running electrical appliances that cycle off and on (i.e., refrigerators, thermostats, etc.).** Call your gas utility or management company if you need assistance with your pilot lights. Close doors and windows. Point valve opening away from face when releasing. Use one unit for each 5,000 cubic feet of unobstructed area (a room 25' x 25' with an 8 foot ceiling). Do not remain in the area during treatment and ventilate thoroughly before reentry.

#### TO START FOGGING:

**TO OPERATE VALVE:** Place several layers of newspaper or pad on stand or table in the center of the room. Point valve opening away from face. To lock valve in open position for automatic discharge, press valve button all the way down, hooking the catch. Then place fogger on stand or table with valve locked open. **Vacate the treated house, individual apartment unit, or other structure immediately.** Fill out and place hang-tag on the door to the treated area to alert family and others with access to the treated area not to enter for 2 hours.

#### AIRING OUT:

Open all doors and windows and allow to air for 30 minutes. Repeat spraying in two weeks or when necessary.

**TO KILL TICKS AND FLEAS:** Destroy pet's old bedding and replace with clean, fresh bedding after treatment is completed. Use product as above. Pets should be treated with a registered flea and tick control product prior to reentering treated premises.

#### Restrictions:



Do not use multiple canisters in a room



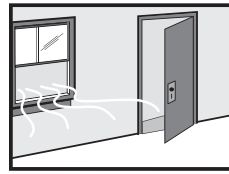
Turn off ignition sources



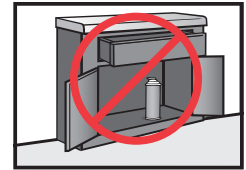
No flames or pilot lights



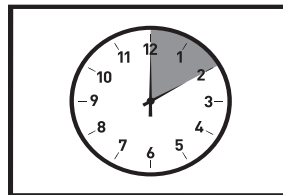
Remove or cover exposed food



Air out the room before entering



Do not use in small, confined areas.



Do not re-enter for 2 hours

#### STORAGE & DISPOSAL

Do not contaminate water, food, or feed by storage or disposal.

**Storage:** Do not store near heat or open flame. Store in cool dry area away from children.

**Disposal:** Do not Puncture or Incinerate! If empty: Place in trash or offer for recycling if available. If partly filled: Call your local solid waste agency for disposal instructions.



# Residual Fogger<sup>TM</sup>

Una unidad cubre un área aproximada de hasta 5,000 pies cúbicos (141 metros cúbicos)

**MATA:** cucarachas, hormigas, moscas, mosquitos, pulgas, garrapatas, escarabajos confundidos de la harina, escarabajos dentados de los granos, gorgojos del arroz, grillos, arañas, polillas voladoras pequeñas y cochinillas.

**PARA USO EN:** casas, áreas de plantas de procesamiento de alimentos en las cuales hay o no hay alimentos, restaurantes, edificios industriales, escuelas, depósitos, oficinas, teatros, garajes, hoteles, moteles, hospitales y casetas para perros.

## INGREDIENTES ACTIVOS:

|                                               |                 |
|-----------------------------------------------|-----------------|
| Piretrinas .....                              | 0.050%          |
| *Butóxido de piperonilo .....                 | 0.100%          |
| ** N-Octil Bicicloheptano Dicarboximida ..... | 0.167%          |
| (S)-ciano (3-fenoxifenil) metil-              |                 |
| (S)-4-cloro-alfa-(1-metiletil)                |                 |
| benceno-acetato .....                         | 0.100%          |
| <b>OTROS INGREDIENTES</b> .....               | <b>99.583%</b>  |
|                                               | <b>100.000%</b> |

\*(butilcarbital) (6-propilpiperonilo) éter y compuestos relacionados.

\*\*MGK 264, sinergista insecticida.

**NO CONTIENE CFC U OTRAS SUSTANCIAS QUE PERJUDICAN LA CAPA DE OZONO.**

**LAS REGULACIONES FEDERALES PROHÍBEN LOS GASES PROPULSORES DE CFC EN AEROSOL**

Insecticida en aerosol 

Vendido por:

# FMC

FMC Corporation  
2929 Walnut Street  
Philadelphia, PA 19104

Contenido neto: 5 oz/142 g

## MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS PRECAUCIÓN

Ver el panel posterior para obtener más Notas de precaución.

## NOTAS DE PRECAUCIÓN

### Riesgos para los seres humanos y animales domésticos

#### PRECAUCIÓN

Peligroso si se o absorbe por medio de la piel. Evite el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Causa irritación moderada de los ojos. Lávese bien con agua y jabón después de manipular el producto, y antes de comer, beber, masticar tabaco o goma de mascar, o usar el baño. Quitese la ropa contaminada y lávela antes de volver a usarla.

#### Equipo de protección personal (EPP)

Use camisas de manga larga y pantalones largos, zapatos, calcetines y guantes resistentes a químicos (como de barrera laminada, caucho de nitrilo, caucho de neopreno o Viton).

#### REQUISITOS DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO

Siga las instrucciones del fabricante para la limpieza y el mantenimiento del equipo de protección personal (EPP). Si no existen instrucciones para los artículos lavables, utilice detergente y agua caliente. Mantenga y lave el equipo de protección personal aparte del resto de la ropa sucia. Elimine las vestimentas y otros materiales absorbentes que se encuentren mojados o muy contaminados con el concentrado de este producto. No los use nuevamente.

#### RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO

Los usuarios deben lavarse las manos antes de comer, beber, masticar goma de mascar, usar tabaco o ir al baño.

Los usuarios deben quitarse la ropa/EPP inmediatamente si el pesticida penetra. Lavarse bien y ponerse ropa limpia.

Los usuarios deben quitarse el EPP inmediatamente después de manipular este producto. Lavar la parte exterior de los guantes antes de quitárselos. Lavarse bien y ponerse ropa limpia lo antes posible.

No aplique este producto de manera que trabajadores u otras personas puedan entrar en contacto con él, ya sea en forma directa o por corrientes de aire. Durante la aplicación solamente deben estar presentes en el área las personas que manipulan el producto correctamente protegidas.

#### PRIMEROS AUXILIOS

**En caso de contacto con la piel o con la ropa:** Quitese la ropa contaminada. Enjuague la piel inmediatamente con abundante agua durante 15 a 20 minutos. Comuníquese con un centro de envenenamiento o un médico para recibir indicaciones de tratamiento.

**En caso de contacto con los ojos:** Mantenga el ojo abierto y enjuáguelo con agua durante 15 a 20 minutos de forma lenta y suave. Retire los lentes de contacto, si los hubiese, después de los primeros 5 minutos y continúe enjuagando el ojo. Comuníquese con un centro de envenenamiento o un médico para recibir indicaciones de tratamiento.

**LÍNEA DIRECTA:** Tenga a mano el envase o la etiqueta del producto cuando se comunique con un centro de envenenamiento o un médico, o bien cuando solicite tratamiento. Para obtener información sobre casos de emergencia, llame al (800) 331-3148. Para obtener información sobre el producto, llame al (800) 321-1362, de lunes a viernes de 8:00 a. m. a 5:00 p. m., hora del este.

#### PELIGROS FÍSICOS O QUÍMICOS

Contenidos bajo presión. Mantenga el producto alejado de fuentes de calor, chispas y llamas abiertas. No perforo ni queme el envase. Si lo expone a temperaturas superiores a 130 °F (54 °C) puede explotar. Este producto contiene un ingrediente altamente inflamable. Si no se lo utiliza de forma apropiada, este producto puede provocar incendios o

explosiones. Siga cuidadosamente las "Instrucciones de uso" que se encuentran en esta etiqueta.

**No controle las chinches de cama.**  
**Ingrediente Altamente Inflamable**

## INSTRUCCIONES DE USO

Se considera una infracción a la legislación federal la utilización de este producto sin seguir las instrucciones de la etiqueta.

### PARA USAR EL PRODUCTO CORRECTAMENTE:

No aplique este producto de manera que entre en contacto con adultos, niños o mascotas, ya sea en forma directa o por corrientes de aire. Evite la contaminación de comida o pienso. No lo aplique en alcantarillas o drenajes, ni en otras áreas en las que pueda ocurrir un drenaje a sistemas pluviales, cuerpos de agua o hábitats acuáticos, como cunetas. No permita que el producto entre en ningún drenaje durante o después de la aplicación. No se debe usar en sistemas de bruma residenciales.

**Agite bien el producto antes de usarlo.** Este producto matará cucarachas, hormigas, moscas, mosquitos, pulgas, garrapatas, escarabajos confundidos de la harina, escarabajos dentados de los granos, gorgojos del arroz, grillos, arañas, polillas voladoras pequeñas y cochinillas.

**Para aplicaciones residenciales:** Retire mascotas y pájaros, y cubra los acuarios con peces antes de usar. Retire o cubra la comida y el agua potable expuestas antes de la aplicación. Retire o cubra la comida y el agua potable expuestas antes de la aplicación. Retire o cubra platos, utensilios, equipos de procesamiento de alimentos y superficies de preparación de alimentos, o lávelos antes de usarlos. Espere dos (2) horas después de la aplicación, luego abra las ventanas, rejillas de ventilación y puertas durante dos horas. Si aún se detecta olor, se requiere ventilación adicional.

**Para aplicaciones no residenciales:** No aplique el producto cuando una planta de procesamiento de alimentos esté en funcionamiento o cuando haya alimentos expuestos. Antes de la aplicación cubra o quite todos los alimentos y los equipos para procesar alimentos. Lave por completo todas las superficies para procesar alimentos antes de volver a usarlas. Después de rociar el producto en panaderías, plantas de envasado de carnes, plantas de procesamiento de alimentos, etc., todos los bancos, estanterías, equipos, etc. donde se manipularán alimentos expuestos deben lavarse con un compuesto de limpieza efectivo y luego enjuagarse con agua potable para eliminar cualquier rastro de contaminación. Áreas relacionadas con alimentos incluyen áreas para recibir, almacenar, empacar (latas, botellas, envolturas, cajas), preparación, almacenamiento de desperdicios comestibles y sistemas de procesamiento cerrados (molinos, lecherías, aceites comestibles, jarabes). Las áreas de servicio son lugares donde se sirven alimentos preparados, tales como comedores, pero sin excluir las áreas en donde es posible que se preparen o conserven alimentos. Las áreas no relacionadas con alimentos incluyen entradas y vestíbulos, oficinas, vestuarios, cuartos de máquinas, salas de calderas, cocheras, armarios para trapeadores y almacenamiento (después del enlatado y embotellado). No tratar establecimientos en donde haya alimento para el ganado.

### ANTES DE FUMIGAR:

Cubra los equipos para manipular alimentos, los alimentos y los platos expuestos. Abra los armarios y las puertas de las áreas en las que se usará el producto. Apague los ventiladores y aires acondicionados. Apague todas las llamas, incluso las llamas piloto. ¡IMPORTANTE! Para evitar PELIGROS DE COMBUSTIBILIDAD utilice el producto como se indica a continuación: NO utilice más de un fumigador por habitación. NO utilice este producto en espacios pequeños y cerrados, tales como clósets, armarios o debajo de mostradores o mesas. El uso de un fumigador en un espacio cerrado puede hacer que el producto explote, lo que podría provocar lesiones a las personas o daños a la propiedad. No utilice el producto en habitaciones de 5 x 5 pies (1.5 x 1.5 metros) o más pequeñas; en su lugar, permita que entre la fumigación proveniente de otras habitaciones. **Apague TODAS las fuentes de ignición, tales como llamas piloto (cierre las válvulas de gas), otras llamas expuestas o aparatos eléctricos encendidos que tienen ciclos de funcionamiento e inactividad (por ej., refrigeradores, termostatos, etc.).** Llame a su servicio de suministro de gas o la empresa administradora si necesita ayuda con las llamas piloto. Cierre las puertas y las ventanas. Apunte la abertura de la válvula lejos del rostro cuando la libere. Utilice una unidad cada aproximadamente 5,000 pies cúbicos (141 metros cúbicos) de espacio despejado (una habitación de 25' x 25' [7.62 x 7.62 metros] con un techo de 8 pies [2.43 metros] de altura). No permanezca en el área durante la fumigación y ventílela completamente antes de volver a ingresar.

### PARA COMENZAR A FUMIGAR:

**PARA OPERAR LA VÁLVULA:** Coloque varias capas de papel de diario o una almohadilla en una base o sobre una mesa en el centro de la habitación. Apunte la abertura de la válvula lejos del rostro. Para operar la válvula en la posición abierta a fin de tener una descarga automática, presione bien hacia abajo el botón de la válvula y enganche la presilla. Luego coloque el fumigador en una base o sobre una mesa con la válvula abierta bloqueada. **Desaloje de inmediato la casa, la unidad de departamento individual u otras estructuras fumigadas.** Complete la etiqueta colgante y colóquela en la puerta del área que se fumigará para alertar a la familia y a otras personas que tengan acceso al área fumigada que no deben entrar por 2 horas.

### VENTILACIÓN:

Abra todas las puertas y ventanas y deje que la habitación se ventile durante 30 minutos. Vuelva a rociar el producto en dos semanas o

cuando sea necesario.

**PARA MATAR GARRAPATAS Y PULGAS:** Elimine la ropa de cama de las mascotas y rémplacela por ropa de cama nueva luego de terminar de aplicar el producto. Utilice este producto según se indicó anteriormente. Las mascotas deben ser tratadas con un producto registrado para el control de pulgas y garrapatas antes de que puedan volver a entrar a los lugares fumigados.

### Restricciones:



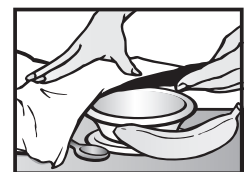
No utilizar varios aerosoles en una habitación



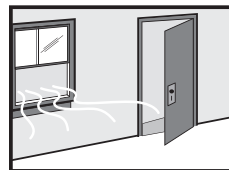
Apagar las fuentes de ignición



No debe haber llamas o llamas piloto



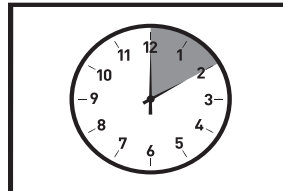
Quitar o cubrir los alimentos expuestos



Ventilar la habitación antes de entrar



No utilizar en áreas pequeñas y cerradas.



No se debe volver a ingresar durante 2 horas

### ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

No contamine el agua, los alimentos ni los forrajes al guardar o eliminar el producto.

**Almacenamiento:** No almacene este producto cerca de una fuente de calor o llama expuesta. Almacénelo en un lugar fresco, seco y fuera del alcance de los niños.

**Eliminación:** ¡No perforo ni queme el envase! **Si está vacío:** Colóquelo en la basura u ofrézcalo para reciclar, si es posible. **Si está parcialmente lleno:** Llame a su agencia local de residuos sólidos para consultar acerca de las instrucciones para desechar el producto.

